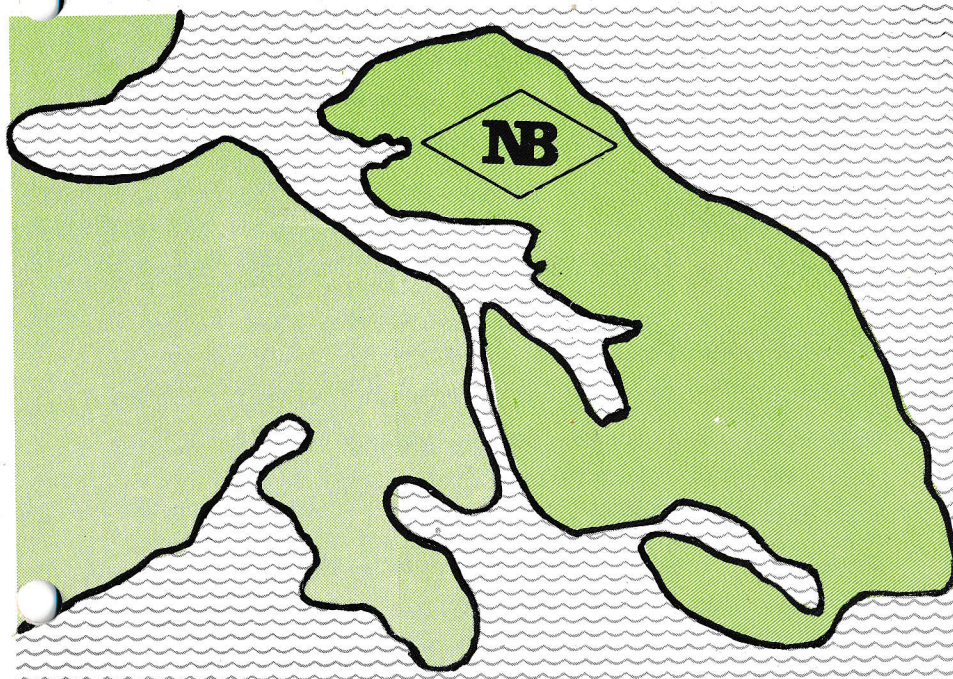
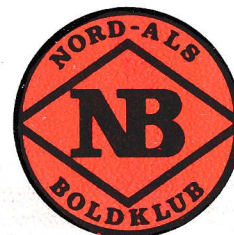


SPORTEN

Medlemsblad for



**NORD-ALS
BOLDKLUB**



— Gør som flere og flere — gå i...

Metro HAVNBJERG
SUPERMARKED BUTIKCENTER

METRO - hvor hele familien handler!

Husk vort cafeteria,
øns venlige mødested



NORD-ALS BOLDKLUBS BESTYRELSE.

Formand : P. Søndergård, Mågevej 7, tlf. 450403
Næstformand: Gert Jensen, Klingbjerg, tlf. 456349
Kasserer : Peter Hansen, Lærkevej 30, tlf. 451866
Sekretær : Chr. Kronborg, Sprogøvej 5, tlf. 450644
Medlem : Peter Glock, Mosevang 28, tlf. 453179

SPILLEUDVALGET

Formand : Bent Riemer, Lærkevej 20, tlf. 450283

UNGDOMSAFDELING

Formand : Bent Møller, Poppelvej 3, tlf. 450545
Sekretær : Andreas Jensen, Løkken 8, tlf. 450211

OLD-BOYS BESTYRELSE

Formand : Knud Poulsen, Hvedemarken 12, tlf. 450331
Kasserer : R. Paustian, Th.Brorsensvej 54, tlf. 450...
Medlem : Nis Buchholt, Tranebærvej 6, tlf. 453335



**LÅN
KONTO**

Lån er penge, der skal fordeles... husholdningspenge... lomme penge... noget i en lille æske til sommerferien... eller til haven... gør det let
Tal med Sydbank
- de taler Deres sprog.

SYDBANK
- den sønderjyske bank

PG73

SPORTEN

Udgiver: Nord-Als Boldklub

Redaktion og lay-out:
Peter Glock, Mosevang 28
telefon 453179

Annoncer:
Bjarne Knudsen, Lærkevej 47
Tryk: E. Lorenzen

NR.12

DEC. 1974

5. ÅRGANG

GENERALFORSAMLING 1974

Udpluk af formandens beretning:

... "for 5. gang skal der gives en orientering om arbejdet i Nord-Als Boldklub.

- Da der ikke blev nogle ændringer i bestyrelsen sidste gang vi havde generalfors. er det vel naturligt at vi fortsatte som tidligere og bevarede fordelingen af arbejdet os imellem, som vi tidligere havde det."

Efter en orientering om antal afholdte bestyrelsesmøder og spillermøder, talsmandordningen og kørselsordningen fortsatte formanden: "- som det måske er bekendt arbejdes der med at skabe et idrætscenter ved Nordalshallen. Jeg ved godt idrætsfonden kører denne sag, men derfor synes jeg godt, jeg herfra vil opfordre vor kommune til at sætte det igang nu. Der kan passende bruges nogle af de mange mill. kommunen kom til at råde over. Det skulle gerne være den nulevende ungdom der får glæde af dette center, og sådanne penge bliver vel egentlig mindre og mindre værd. Så gør det nu !!

... vort klubliv lider stærkt under mangel af klublokaler. Det bliver nu heller ikke bedre af at vi må sprede vor træning så meget, eller af at

Lad SPORTENS

Trykkeri

Storegade 52

også blive Deres trykkeri!
Telefon 45 18 05

**Bogføring, skat,
revision og
momsregnskab**

CHR. KRONBORG

Sprogvej 5 - Nordborg
Telf. (04) 45 06 44

**NORMANNIA
FORSIKRING**

Jes Christensen
Th. Brorsensvej 78
Telefon 45 09 72

grusbanen ved hallen for det meste står under vand og mere ligner et svømmebad end en træningsbane til fodbold. Det regner ret så ofte her. Derfor får vi ikke udnyttet de faciliteter der idag findes ved Nordalshallen.

... Fodboldspillet, det der gerne skulle være krumtappen, har ikke haft kronede dage hos os i år - vi har gjort det for dårligt! Så kort kan det også siges!

... der kan selvsagt altid rettes kritik til flere sider, men jeg tror nu skylden først og fremmest ligger ved I spillere selv.

... altså, 1974 var ikke godt, derfor er det nødvendigt at I spillere gør op med jer selv, hvem vil være med til at bringe sin klub fremad igen, resultatmæssigt set? Hvem gider ikke? Der er selvfølgelig plads til alle i vore rækker, vi må bare vide noget om, hvem der vil mere sig, slappe af, hygge sig til træning og kamp, hvem der vil bruge fodboldspillet til at komme sammen med gode venner - og kun det. Vi må vide hvad I vil? Hvem I er? Og vi må vide det når vi ta'r hul på 1975."

STØT VORE ANNONCØRER

Slagterforretningen

Fa. J. J. JENSEN

Nordborg telefon 45 14 06

DE ER ALTID VELKOMMEN PÅ


**NØR
HÆRED
HUS** TELEFON 45 05 35

Erik Jensen

Oliefyr - Centralvarme og sættet
aut. gas- og vandmester

Lærkevej 87 - Langesø - Tlf. 45 05 65

Mobil Quick Service



Peter D. Andersen

Løjtertoft - Nordborg - Tlf. 45 15 47

Per Søndergård fortsatte i sin beretning med at han takkede seniortrænerne Viggo og Johny, spilleudvalget og holdlederne for deres arbejde i den forløbne sæson. Børge Neesgård fik også ros med på vejen og om Gutterdrengene mente formanden iøvrigt: " - fra jer venter jeg godt nyt, klubben har i jer et knagende godt materiale at bygge på." Derefter kom ungdomsafd. på tale.

"... tillykke med de mange gode resultater. Der er 2 sønderjyske mestre, miniputter og puslinge, der er et kredsmeesterskab til Junior A i JBU-rækken, godt skuldret! Tak til de mange trænere, tak til Bent Møller og Andreas Jensen."

Lasse Christensen forlader klubben og vil prøve noget nyt. Formanden takkede ham for de mange år han har virket som ungdomstræner og sagde bl.a.:

"...du vil blive savnet her, kom snart tilbage, her vil der altid være brug for dig."

Næste emne i beretningen var materialerne.

"... vore materialer er i fin stand, det gælder både trøjer og bolde. Fru Lassen og Arthur Callesen gør det godt - tak for det."

Støt vore
annoncører

**HOKI
KØBMANDEN**

Bent Lausten

Købmand

Tlf. 45 15 03



(04) 45 00 70

BRUGSEN

NORDBORG
45 02 52

LANGESØ
45 12 85

BROBALLE
45 13 34

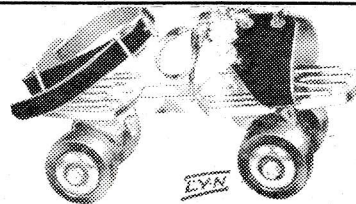
Om økonomien mente formanden: "... den er for os, som for de fleste andre foreninger, altid et ømt punkt. Det er ikke sådant, at vi altid står og har for lidt penge. Når det er sådant, når det kører så godt som det gør, er der flere grunde hertil. Peter Hansen er en af dem. Han er en forsigtig mand i pengesager, det hjælper når det er småt med dem. Andre grunde, Fest-i-by, kørselsordningen, Lottospil og så må vi ikke glemme Nordalsordningen."

I sidste del af beretningen kom formanden ind på klubbens fremtid, for det nærmeste år. "... Chr. Larsen vil i 1975 lede træningen af vore seniorer og Børge Neesgård leder også træningen af ynglinge næste år. Der er endnu ikke taget endelig stilling til holdtilmeldingen. Vi holder Fest-i-by i pinseugen, vi vil lave Nordalscuppen og så ellers spille med om topplaceringen.

... jeg vil gerne som afslutning takke for samarbejdet med alle ledere, tak til Inge og Knud Møller for god behandling i hallen og endelig tak til jer spillere der tegner vor klub."

---oOo---

VIL DE I KONDI?
DA KØR "LYN"
RULLESKØJTER



LYNETTE

PEHAMA, MJELS 6430 NORDBORG



Mekaniker Viggo Lausten
Havnbjerg
Telefon 45 14 60

Nordborg Dampvaskeri

v/ Erik Rudbeck
Telf. 45 14 79 Ridepladsen 3

JØRGENSEN & RASMUSSEN
Malerforretning

OKSBØL - 6430 NORDBORG - TELF. 45 12 94 - 45 04 68

Der er også sport i at kunne
køre bil på den rigtige måde!
Lær det nemt og bekvemt i

NORD-ALS KØRESKOLE

J. BRODERSEN

Nørreskovvej 2 Svenstrup
telf. 45 62 50

LANGESØ

BAGERI

og

CONDITORI

N. WERNER

Tlf. 45 17 53 - Langesø

Dr. Skov

MANFAKTUR
KONFEKTION
NORDBORG

Havnbjerg Stationskro

Prøv vor berømte anretning.
Grillstegte kyllinger og forårsruller

Anna og Viggo Bomberg

Tlf. (04) 45 10 19

Alt i el-køkkenudstyr *



ABC
A. Børgesen & Co

Storegade 30 - 32 - Tlf. 45 15 40
Nordborg

H.C.
HUSHJÆLP

Storegade 29 . Nordborg . tlf. 45 03 34

... man køber det hos

KAMPER

STOREGADE 77a NORDBORG
TELEFON 45 17 44

HAFNIA-FORSIKRING

Peter Mattesen

Mads Clausensvej 1 - 6430 Nordborg

- ring 45 02 05

Helmer & Jørgensen
NORDBORG - NORDBORG

NORDBORG - TLF. 45 17 50

OLD-BOYS-NYT

Træningstider i Nordalshallen er hver mandag kl. 22 til kl. 23 indtil 1.1.75. Tiderne efter denne dato bekendtgøres i næste nr. af SPORTEN.

MAN GRÆMMES

Var det en parodi af en generalforsamling den 7. 11.74 i Nordalshallen?

For til trods for at samtlige medlemmer, aktive og passive (ialt 65) fik tilsendt en skriftlig indbydelse var der mødt 4 mand - ikke en skrivefejl - udover bestyrelsen.

På generalforsamlingen blev der vedtaget flere ændringer som vil træde i kraft når den nye uden-dørssæson begynder.

Desuden blev kontingentet for passive medlemmer sat op til 15 kr. pr. halve år.

VALGENE VED SENIORAFD. GENERALFORSAMLING

Formand for ungd.afd. : Bent Møller (genvalg)
Sekretær for ungd.afd. : Andreas Jensen (genvalg)
Spillerudvalgsformand : Bent Riemer
Formand : Per Søndergård (genvalg)
Bestyrelsesmedlem : Peter Glock (genvalg)
Gert Jensen (var suppleant til bestyrelsen) er trådt ind i bestyrelsen som afløser for Chr.Larsen

NB^s
LOTTOSPIL

hver onsdag kl. 19,30 på
NØRHERRØDHUS

adidas
FINMANN
PUMA

Tlf. 45 16 25
- ET HELT HUS FYLDT MED SKO

"Hus forbi"

Formanden for Nordals boldklub, Per Søndergård, fremhævede i sin beretning på klubbens generalforsamling, at presseomtalen af NBs aktiviteter er beskedne.

Han pegede på, at grunden dertil er, at bladene skriver mest om tophold og topkampe. Samtidig gjorde han opmærksom på, at den beskedne presseomtalen ikke skyldes klubbens kontaktsmand.

VESTKYSTEN melder hus forbi og må tage afstand fra

Per Søndergårds udtalelser, idet vi hver eneste uge fyldigt omtaler Nordals-holdenes kampe.

Vi skriver om kampene både før og efter, de er spillet - og det gælder for alle hold. Nordals boldklub er netop den klub, som takket være de mange hold, får en meget omfattende omtale her i avisen.

Det er indlysende, at vi må prioritere, men det har ikke - og vil ikke fremtidig betyde, at de lavere rangerende hold i toppen eller i bunden af en serie ikke får god omtale.

F. eks. skriver vi alt, hvad

klubbens aktive kontaktsmand orienterer os om. Vi skriver en større foromtalen af alle Nordals-kampe i serie 3 og 4 samt ynglinge-rækken. Vi fortæller hvilke hold serie 5 og 6 skal spille imod, og hvor kampene spilles, og vi skriver efter-omtalen i samme omfang.

Og denne behandling har VESTKYSTEN givet NB hele den forløbne sæson.

Vi kan kun beklage, at Per Søndergård ikke har fulgt VESTKYSTENs omtale i den grad, som der herfra vises interesse for Nordals boldklub.

red.

MÅ VI HØRE DIN MENING?

---SPORTEN stiller aktuelle spørgsmål---

Idag til : Per Søndergård

SPORTEN : Har vi ikke trådt gevaldigt i spinaten? Artiklen i VESTKYSTEN er efter min mening fuld berettiget. NB har altid haft en god presseomtalen. Tænk bare på Fest-i-by, Alscuppen, udpluk fra medlemsbladet osv. - alle aktiviteter indenfor klubben er altid godt med i lokalpressen. At netop VESTKYSTEN føler sig trådt over tærne kan jeg godt forstå. Jeg tror, man har misforstået dine udtalelser ved generalforsamlingen.

Per Søndergård :

Har vi trådt gevaldigt i spinaten? - Både ja og nej! Formulering har alle dage været en vanskelig kunst, bl.a. fordi det skrevne og talte ord ofte kan fortolkes eller misopfattes af den der læser og hører det.

VESTKYSTEN, der samtidig med andre blade, fik min beretning tilsendt før generalforsamlingen, gjorde i en telefonsamtale med vor kontaktsmand opmærksom på hvorledes VESTKYSTEN opfattede mine bemærkninger om presseomtalen af NB. Dersom VESTKYSTEN havde været tilstede ved generalforsamlingen kunne den derfor ha' overbevist sig om, at jeg ved en mindre tilføjelse i beretningen forsøgte at sikre mig imod en sådan opfattelse.

(OK, en tilbagemelding herfra til VESTKYSTEN manglede, beklager).

(forts.3 sider videre)

SENIORAFSLUTNINGSFEST 1974

Traditionen tro var festen også rammen til kåring af spillere. Så gik titlen ÅRETS IDRÆTSMAND til Ole Lyngkilde. ÅRETS SPILLER blev Bjarne Andersen og Kjeld Nielsen blev ÅRETS YNGLING 1974. Desuden var der gaver til Alfred Hansen og Jeppe.



Bill.1: Bent Riemeer kårer Bjarne Andersen
- 2: Børge Neesgård kårer Kjeld Nielsen
- 3: B.N. overrækker Alfred Hansen flidspræmie
2- 4: B.R. holder på Jeppe - topscorer på 3.hold

NB's KREDSVINDER 1974

Billederne er taget ved ungd.afd. afslutningsfest og viser fra oven miniputterne med træneren Bened Hedegård, Puslinge Al med træneren Berkov Schmidt og Junior Al med træneren Lasse Christensen. I næste SPORTEEN mere om afslutningsfesten.



Jeg vil da meget gerne her i SPORTEM berigtige, vi i NB har fået en rimelig mængde omtale i VEST-KYSTEN m.fl. andre blade.

Men lad mig prøve en gang til!

Det jeg ønskede at give udtryk for overfor spillerne var, at de store overskrifter i pressen har været beskedne fordi vi resultat- og spillemæssigt har gjort det for dårligt.

Jeg kan kun beklage at mit forsøg på at bruge pressen i en god sags tjeneste, nemlig som et aktivitetsfremmende middel for vore spillere, har skabt denne misopfattelse af mit syn på bladenes behandling af NB-stof.

---oOo---

1974 : ANTAL KAMPE - POINTS - MÅL

	10 kampe	20 points	62-	1 mål
1. Miniput	10	30	149	11
2. Puslinge A1	15	37	93	24
3. Junior A1	20	23	56	24
4. Dreng SI	15	18	37	44
5. Lillep. B1	12	17	37	12
6. Yngl. damer	12	16	38	44
7. Piger	13	19	59	32
8. Lillep. A	16	19	88	73
9. Puslinge A2	16	17	35	45
10. Dreng A	17	18	58	63
11. Junior SI	19	13	56	55
12. Puslinge B2	14	20	51	56
13. Serie 5	22	17	35	42
14. Serie 3	22	17	50	67
15. Ynglinge A	22	14	35	54
16. Serie 4	22	5	12	115
17. Lillep. B2	12	9	42	111
18. Serie 6	22	5	26	96
19. Puslinge B1	13	4	31	102
20. Puslinge A3	13			

NB! opstillingen bliver kommenteret i næste SPORTEM.



HANDELSBANKEN

- også ungdommens bank



Slakteri

&

Pølsemakeri

K. STERNBERG

Storegade 56 - Nordborg - Telf. 45 17 15

, og disse skulle forhåbentlig forbedring af forholdene. således



RUTEBILSTATIONENS

KIOSK

AVISER - BLADE - TOBAK & CHOKOLADE

TELF. 45 14 28

Abningstider: Hverdage til kl. 20
Lørdage til kl. 19
Søndage til kl. 13

NORDBORG BOGHANDEL

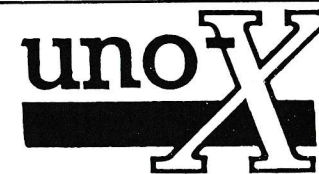
KAI MØLLER

Telf. (04) 45 14 62



malermester

Tlf. 45 18 52 - Østerhaven 11 - Nordborg



TELF. 45 15 49

Helmuth Hansen

Blikkenslagermester - Centralvarme
og sanitet

aut. gas- og vandmester

VVS-INSTALLATØR

Bækgade 2, Nordborg, tlf. 45 16 54

„Chiki”

LÆDERVARER

NORDBORG TLF. 45 04 29

HANS SCHMIDT

Ure og optik - Guld og sølv

Løjtertoft 8a - Nordborg - Tlf. 45 00 15



ivitetsfremmende middel for vore

Tidspunkt: torsdag aften den 7.11.74 kl. 19.30
Sted: Nordalshallen.

Anledning: Generalforsamling i Nordals Boldklubs
Old-Boysafd. (56 aktive samt 6 passive medl.)

Tilstede: Bestyrelsen (3 mand), 4 medlemmer samt
formanden for NB Per Søndergård og ungdomsformand
Bent Møller - altså 9 mand.

Det er da vist ikke svært at forestille sig, at
der var endog meget dystre miner hos vore 3 kam-
merater fra bestyrelsen, og det er da også sim-
pelthen for dårligt et fremmøde.

Vor bestyrelse gør året igennem et meget stort
arbejde til gavn for os alle, og så må det mindste
vi medlemmer kan gøre, da være at møde op til vor
årlige generalforsamling og høre, hvad der er
sket i det forløbne år. Det er nu ikke særligt
spændende for en formand og kasserer at sidde og
oplæse en beretning for så få medlemmer.

Kritik har vi luftet i årets løb, jeg tænker her
særlig på det spørgsmål der hedder udtagelsen af
1. og 2. hold og problemet med de mange afbud
samt lån af diverse spillere fra det andet hold
(2. hold). Der fremkom nogle ideer til løsningen

af dette problem, og disse skulle forhåbentlig
medvirke til en forbedring af forholdene, således
at de kammerater, som står for holdudtagelser og
modtager alle de mange sidste øjeblikks afbud,
som vi er så flinke til at give dem, nu får bedre
muligheder. Dog må vi vel nok se i øjnene, at no-
gen helt ideel patentløsning er svær at opdrive,
men kan vi blot finde på en væsentlig forbedring,
da er meget vundet.

På generalforsamlingen var formand og kasserer på
valg, og vi fremmødte fik overtalt dem til at
fortsætte i endnu en toårig periode trods deres
ringe lyst hertil. Og godt det samme, for vi kan
da ikke være tjent med at vor gode klub skal risi-
kere at gå i opløsning. Dertil har vi da for man-
ge sjove timer såvel på grønsværen som i hallen.
Men man kan vel nok forstå, at Knud og Rüdiger
vægrede sig ved at fortsætte, for hvor må det dog
give lyst til at fortsætte, når man har med så
sløve og uinteresserede padder som os at gøre!
Bortset fra nogle få som havde sendt afbud, samt
ca. 7-8 som arbejdede på skift, er der næppe man-
andre, der kan have haft en gyldig grund til
ikke at møde op.

Jeg vil derfor slutte med dette ønske :



Alex's Conditori

Th. Brorsens-
vej 56

Tlf.

45 17 61

Ketty og Alex
Nissen

Havnbjerg Butikscenter telf. 45 17 60

NØRGAARD

TRICOTAGEHUSET
Storegade 31 - Nordborg

Søby kro

STEDET HVOR STORE NAVNE UNDERHOLDER.
OG GLADE MENNESKER MØDES -

telefon 45 10 46

Følg strøget 

TIL
NORDBORG FARVEHANDEL
HENNING LARSEN
Storegade 62 tlf. 45 16 69

**Jepsens Lillebiler
og Turistbusser**

Lavensby

Ring - når De skal køre
- til tlf. 45 13 68

Lad denne bedrøvelige generalforsamling blive den sidste, hver en bestyrelse skal sidde og se på få hoveder, ellers er jeg alvorlig bange for vor klubs fremtid.

Carl Erik Rasmussen

JULEAFSLUTNING

Mandag den 16. dec. starter senior- og ynglinge-spillere deres eget "andespil" i Nordalshallen, hvor der spilles om 5 ænder!

Selvfølgelig har det ikke noget at gøre med kort, brikker og POTT - her er det MÅL der tæller.

Alle (senior - ynglinge) der møder denne aften til træning kan vinde. Der spilles en lille indendørs turnering med hold der er sammensat gennem lod-trækning og spillerne på vinderholdet får hver en gratis juleand. Kun spillere der møder inden kl. 19.45 kan deltage.

Efter kampene hygger vi os lidt i klublokalet, hvor der bl.a. serveres en kop kaffe og hvor der vises NB's egen "Alsmarchfilm" (på stylder).

--oOo--

Tid og sted for det første SPILLERMØDE (med val af spillerudvalget, talsmand osv.) bekendtgøres i NÆSTE SPORTE.

M. PERREGAARD A-S

6430 NORDBORG
Tlf. 45 01 50

6474 SKOVBY
Tlf. 44 44 00

Korn - Foderstoffer

Brændsel - Byggematerialer

J. NØRRELYKKE
Tlf. 45 13 68 - NORDBORG

NORDBORG KIOSK

Ninna Lehrmann Madsen
Storegade 49, tlf. 45 01 74

Aut. tipsforhandler - tipssystemer!

BLADE - TOBAK - PIBER - RYGEARTIKLER

KAFFE - SOUVENIERS

NB! Film fremkaldes

Sportsartikler

Lorenz Andersen A/S
STORMAGASINET I ISENKRAM

Sønderborg - Tlf. (04) 42 35 57

Nordborg - Tlf. (04) 45 16 58

KORT SAGT - JERES TRÆNER HAR ORDET

LILLEPUTTER - FORÆLDRE

Vi vil her sige lilleputterne tak for året der er gået. Vi har haft mange gode timer sammen og det er med glæde vi har set hvor talstærke I er mødt op til træningen og det uanset om vejret har været fint eller det har regnet i spandavis. I kampene har vi set jer yde en god indsats og I skal have ros for den fine måde I opfører jer på.

Til lilleputternes forældre har vi også en tak, fordi det altid har været forældre der var særlig villige til at køre for os, når vi skulle spille på udebane. Vi mener dog at der er for få forældre der følger deres drenge. Prøv til næste år at gå ud og se drengenes hjemmekampe. Vi ved det er en stor opmuntring når far og mor står ved sidelinien. I år har vi flere gange set hvordan der bliver gået ekstra til sagen når farmand står ved sidelinien og råber. Derfor vel mødt til næste år.

Oluf, Johannes og Preben

Støt vore
annoncører

Radio
CHRISTENSEN

Storegade 4 - Nordborg - Tlf. 45 14 26

Søndergade 7 - Guderup - Tlf. 45 81 10

Jens Knudsen

HERRE- OG DRENGETOJ

NORDBORG
STOREGADE 28
TELF. (04) 45 19 75



Frugt - Grønt

Konserves

Thorvald JENSEN

Storegade 7 - NORDBORG - Telf. 45 03 66

**Støt vore
annoncører**

FEST-I-BY 1975

Ildrætsugen er foreløbig fastlagt i tiden tirsdag den 13.5. til og med pinsemandag den 19.5.

TYSK BESØG I PINSEN 1975

TSU Eppendorf (ved Hamborg) har henvendt sig til NB vedr. en venskabskamp mod et af vore seniorhold i forbindelse med et 3-dags ophold på Nordals. Tyskerne fik NB som arrangør anbefalet af en anden tysk klub som besøgte os i påsken 1974.

SKOLESTÆVNE 1974

Rutineret som sædvanlig afviklede ungdomsafd. og så i år årets skolestævne. Der var ikke færre end 179 kampe i Nordalshallen med 163 tilmeldte hold og ialt ca. 900 spillere som helt præcis scorede 1487 mål!

Det er imponerende tal og alle hjælpere skyldes tak for at man kunne afvikle et så stort arrangement.

KICK 74 - en ikke alvorlig turnering for voksne - bør laves lidt om til næste år, så at den ligner mere ÅRETS KAMP i Fest-i-by end turneringsfodbold. Nogle hold har dog forstået ideen og dem vil vi gerne se næste år igen. Men alt i alt var skolestævnet 1974 et vellykket arrangement.

FIND INSPIRATION TIL
DERES HJEM HOS:

VOIGTS *Møbler*

Løjtetoft 26-30, Nordborg
Telf. (04) 45 14 32

Man
går da
ind
til

damkjær
DAMEKONFEKTION



Bageri- og conditori

Stort udvalg i frisk
og lækkert brød

KURT MADSEN
Holmgade 7 tlf. 45 14 34



Ræder

MALERFORRETNING
HOLM
TELEFON 45 13 95

BALTICA
FORSIKRING

KJELD ANDRESEN
Assurandør
Storegade 4 Nordborg
Telefon 45 15 35

WESTON

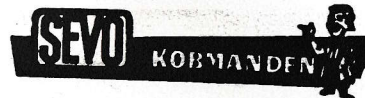
fra væg til væg
TONNY PETERSEN
MØBLER
Storegade 69-71 - Nordborg - Tlf. 45 19 31
Vi sætter kvaliteten i højsædet

bent
enghoff

HERREFRISØR
HAVNBJERG BUTIKSCENTER

ANDELSBANKEN

NORDBORG AFDELING
- en bank De kan regne med!



Tinar Lorenzen

købmand Turøvej 42 Kirkeby . 45 00 55



Storegade 33 Nordborg Telf. (04) 45 14 40

KØRESKOLE

Velegnet skolevogn
og eget
TEORILOKALE

N. BOYSEN
KØRELÆRER
Søbakken 2 Nordborg
Telefon 45 00 96

**Støt vore
annoncører**